



QORTI CIVILI PRIM' AWLA

MHALLEF

ONOR. LORRAINE SCHEMBRI ORLAND
LL.D., M.Jur. (Eur.Law), Dip.Trib.Eccles.Melit.

Seduta ta' nhar it-Tlieta, 4 ta' Lulju 2017

Kawza Numru : 16

Rikors Guramentat Numru : 1087/2015/1LSO

**Avukat Stephen Muscat
(420772M) bhala mandatarju
specjali tas-socjeta' estera
Seaboard Overseas Limited**

VS

**Imhallef Emeritus Dr P
Sciberras bhala kuratur *ad
litem* ta' Nero
Shipmanagement Ltd., u b'
digriet tal-15 ta' Lulju 2016
giet revokata n-nomina tal-**

**Imhallef Emeritus Dr Philip
Sciberras u gie nominat
bhala sostitut l-Avukat Dr
Kris Borg**

Il-Qorti,

I. PRELIMINARI.

Rat ir-rikors ta' Stephen Muscat (420772M) bhala mandatarju specjali tas-socjeta' Seaboard Overseas Limited datat 29 ta' April 2016 ;

Rat li din ir-rikors gie appuntat ghat-trattazzjoni ghas-seduta tal-14 ta' Lulju 2016.

Rat id-digriet ta' Qorti tal-15 ta' Lulju 2016 (fol 68) fejn il-Qorti rat il-verbal taghha tal-14 ta' Lulju 2016 fejn fuq talba tal-kuratur *ad litem* ser tghaddi ghas-sostituzzjoni tal-istess. Ghaldaqstant tirrevoka l-hatra tal-Imhallef Emeritus Dr Philip Sciberras u tinnoma bhala sostitut lill-Avukat Kris Borg bhal akuratur *ad litem* sabiex jirrapprezenta lis-socjeta` Nero Shipmanagement Ltd f' dawn l-atti u fl-atti kollha sussegwenti u konnessi.

Rat li fis-seduta tat-30 ta' Marzu 2017 din il-Qorti qajmet ex *officio* punt dwar ir-regolarita' tal-proceduri odjerni.

Rat il-verbal tas-seduta tal-11 ta' Mejju 2017 fejn meta ssejhet il-kawza dehru d-difensuri tal-partijiet. Il-Qorti

semghet it-trattazzjoni tad-difensuri tal-partijiet. Ir-rikors gie differit għall-4 ta' Lulju 2017 fid-9:30a.m. għal digriet fuq il-punt sollevat *ex officio* minn din il-Qorti.

Hadet konjizzjoni tal-provi prodotti.

II. KONSIDERAZZJONIJIET

Dan huwa provvediment dwar punt li tqajjem *ex officio* minn din il-Qorti dwar ir-regolarita' o *meno* tal-proceduri odjerni.

Illi permezz tar-rikors odjern, is-socjeta' rikorrenti, ('l quddiem imsejha 'il-kreditur') talbet li jigi ordnat lis-socjeta' Rema Maritime Limited bhala sekwestratarja fil-mandat ta' sekwestru eżekuttiv numru 1087/15 fl-ismijiet premissi sabiex tiddepozita d-differenza bejn is-somma tal-Mandat ta' Sekwestru odjern u s-somma depozitata bic-cedola tal-21 ta' Jannar 2016, u bl-imghax minn dakinhar li Rema Maritime Limited kellha tiddepozita s-somma sekwestrata.

Is-socjeta' rikorrenti qed tissejjes dan ir-rikors *a tenur* ta' l-**artikolu 378 tal-Kap. 12** li jobbliga lis-sekwestratarju sabiex, taht sanzjoni ta' responsabbilta' għad-danni u spejjeż, u saħansitra taht sanzjoni ta' arrest personali, jiddepozita l-flus u hwejjeg li għandu f'idejh appartenenti lid-debitur sekwestrat.

Illi l-intimat nomine wiegeb a fol. 7 billi ddikjara li la hu u lanqas is-socjeta' estera Nero Shipmanagement Limited thallsu xi flus mis-socjeta' Rema Maritime Limited u billi r-rikors odjern jirrigwarda s-socjeta' sekwestratarja, m'ghandux x'iwiegeb ghar-rikors odjern.

Illi s-socjeta' sekwestratarja Rema Maritime Limited wiegbet a fol 15 fejn oggezzjonat ghad-digriet premess kif ukoll ghat-talba. Dwar it-talba odjerna eccepjet li qed titqieghed fis-sitwazzjoni ta' debitur u t-talba odjerna mhix il-mertu ta' rikors taht l-artikolu 378 tal-Kap 12 tal-Ligijiet ta' Malta izda mertu ta' kawza fejn ikunu jistghu jingiebu l-provi kollha mill-partijiet inkluz dawk dwar il-ligi Ingliza rigward il-fatti tal-kaz.

Konsiderazzjonijiet ta' Dritt kif applikati ghall-kaz

Il-Qorti, mal-hrug ta' mandat ta' sekwestru, tordna lis-sekwestratarju li ma jhallasx jew ma jagħtix lid-debitur, jew lil xi persuna oħra, il-flus jew il-ħwejjeġ li jistgħu jinsabu għandu u li huma tad-debitur, taħt piena ta' ħlas tad-danni u l-imgħax. Inltre is-sekwestratarju jigi ordnat biex jiddepożita, bi spejjeż tad-debitur fi żmien dsatax-il jum min-notifika tal-mandat, mar-Reġistratur xi flus jew ħwejjeġ li jkunu proprjetà tad-debitur, issekwestrati bil-mandat. **(Art 376(2)(d) u (e) tal-Kap 12 tal-Ligijiet ta' Malta.**

Mit-test ta' dan is-subartikolu, kif ukoll mill-**artikolu 378 tal-istess Kodici**, jirrizulta li l-hsieb tal-legislatur hu biex jorbot lis-sekwestratarju sabiex izomm dawk il-flus jew hwejjeg

appartenenti lid-debitur sekwestrat li huma fil-pussess tiegħu. Hekk jiddisponi l-**artikolu 378** u cioe`:

"Sekwestratarju li, għalkemm ikun fil-pussess ta' flus jew ħwejjeġ oħra, ta' proprjetà tad-debitur, jew dovuti lid-debitur, li setgħu ġew issekwestrati bil-mandat, u li ma jagħmilx id-depożitu msemmi fl-artikolu 376 fi żmien il-perjodu hemm stipulat, ikun responsabbli għad-danni u l-imgħax favur il-kreditur u l-qorti tista', wara rikors magħmul għal dak il-għan mill-kreditur, toħroġ dawk l-ordinijiet li jistgħu jkunu meħtieġa, inkluż l-arrest personali tal-persuna għal perjodu li ma jaqbiżx it-tliet xhur, biex iġġiegħlu jiddepożita dawk il-beni".

Illi l-kwistjoni li għandha tigi determinata hija jekk ir-rikors odjern huwa regolarment intavolat fit-termini tal-artikolu 378 tal-Kap 12 jew jekk ir-rikorrent għandux jipprocedi minnflok b'rikors guramentat tenut kont li l-kaz assuma aspetti kumplessi dwar guriisdizzjoni u prova ta' ligi estera sollevata mill-intimat Rema Maritime Limited, sabiex jigi stabbilit jekk din is-socjeta' kellha flejjes u beni appartenenti lid-debitur sekwestrat wara l-hrug tal-mandat ezekuttiv.

Illi inoltre jirrizulta li s-sekwestratarju effettwa depozitu ta' ammont fuq il-mandat premiss. Għaldaqstant ir-rikors odjern jimmira lejn ordni ta' depozitu ta' somma bilancjali.

Illi l-artikolu 378 jiddisponi li l-kreditur sekwestrant jista' jirrikorri għall-procedura b'rikors kontra s-sekwestratarju

sabiex din il-Qorti toħroġ dawk l-ordinijiet li jistgħu jkunu meħtieġa. Dawn l-ordinijiet huma ta' portata tant gravi u serji li jistgħu saħansitra jinkludu l-arrest personali tal-persuna għal perjodu li ma jaqbiżx it-tliet xhur, u dan biex iġġiegħlu jiddepożita dawk il-beni.

Ikkonsidrat li dan l-artikolu kien gie emendat mat-trapass taz-zmien, u d-disposizzjoni attwalment vigenti giet introdotta bl-Att XIV tal-2006 fejn allura, l-Kodici tal-Organizzazzjoni u tal-Procedura Civili gja kienet tagħmel distinzjoni bejn procedura b' "rikors" u dik b' "rikors guramentat"¹. Antecedentement għal din l-emenda, l-Kodici ma kienetx tiddisponi minn procedura simili fejn l-istqarrija tas-sekwestratarju setgħet tigi impunjata b'rikors u allura procedura simili kienet issir b'citazzjoni.

Illi skont l-artikolu 125 (1) tal-Kap 12 tal-Ligijiet ta' Malta "Fil-qrati superjuri u fil-Qrati tal-Maġistrati (Għawdex) fil-kompetenza tagħha superjuri, ordinarjament, jitmexxa b'rikors, sija ġuramentat jew le, skont ma tgħid il-liġi"

Inoltre **l-artikolu 161 tal-istess Kap 12** jiddisponi:

" (1) Fil-Qrati Superjuri u tal-Maġistrati f'Malta u Għawdex, il-proċediment ordinarju jitmexxa b'rikors iżda f'dawk superjuri għandu jkun ġuramentat.

(2) Il-proċedimenti jistgħu jitmexxew b'rikors fil-każijiet preskritti bi jew skont xi liġi."

¹ Vide Att XXII.2005.17

Ghall-kompletezza ssir referenza għall-artikolu 164 tal-Kap 12 fejn:

"164. (1) Bla ħsara għad-disposizzjonijiet tal-artikolu 175, ikun hemm nullità jekk kawża illi jmissha tingieb b'rikors gurantat jew b'rikors ta' appell minflok tingieb permezz ta' xi att ġudizzjarju ieħor.

(2) Ma hemmx nullità jekk kawża illi jmissha tingieb b'rikors minflok tingieb b'rikors gurantat."

Illi wara li esaminat dawn l-artikoli din il-qorti taqbel li r-rikors odjern gie regolarment intavolat fit-termini tal-**artikolu 378 tal-Kap 12**. Huwa minnu li fir-risposta tagħha s-socjeta' intimata Rema Maritime Limited issollevat eccezzjonijiet li jirrigwardaw l-gurisdizzjoni ta' din il-Qorti oltre kwistjoni ta' *applicable law* u l-indagni li għandha ssir mhix wahda limitata imma jenhtieg aktar approfondiment guridiku u fattwali.

Illi izda, t-test uzata mill-legislatur jirreferi għall "rikors" semplici meta għa kien hemm distinzjoni bejn rikors u rikors gurantat . Dan ma jeskludix li l-proceduri odjerni jigu trattati bħala kontestazzjoni avversarja daqslietku gew introdotti b'rikors gurantat . Anzi hekk jimmeritaw.

Illi fil-mori tal-ahhar differiment is-socjeta' intimata ipprezentat nota datata is-16 ta' Gunju 2017 li, izda,

tindirizza l-mertu tal-kaz u ghalhekk mhix ser tigi kkonsidrata għall-fini ta' dan id-digriet.

III. KONKLUZJONI.

Illi ghalhekk għal dawn il-motivi, din il-Qorti, **taqta' u tiddeciedi**, billi tordna l-prosegwiment tar-rikors fit-termini tal-artikolu 378 tal-Kap 12 tal-Ligijiet ta' Malta.

L-ispejjez jigu determinati mad-digriet finali.

Moqrija.

**Onor. Imhalef Lorraine Schembri Orland
LL.D., M.Jur.(Eur.Law), Dip.Trib.Eccles.Melit.
04 ta' Lulju 2017**

**Josette Demicoli
Deputat Registratur
04 ta' Lulju 2017**